

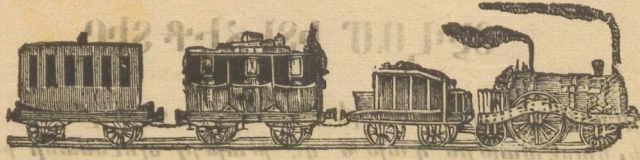
Տիւնն ազշատ Ավետրիա անվնթի
 փրիւ պարօն տը Գալիս ճննապէրի
 Անիւ-գաթօրի ք Էյաթ ողիկոսարանը.
 աղիմէթլէ, բաթիքք րիւթ պէթ-
 Ապարիւնն Էթէնտի չգարէթիւ-
 յլէ ուզուէ սիր ժիւրագաթի իթտի.
 իշիտիլիշ տիր:

սարօնընտա պանա պիր քեաղը
կէօսթէրիպ, մուգ ավէլէնամէ օյտո
ղունու աէօլէտի, Պու մուգ ավէլ
նամէ խապէրիմ օյմագ սըզըն եաբը
մըշ իտի :

ՊԱՐԵԱՅԻՅԷ	
ՊԼԱՆԵՒ ՊԵՐՍՈՆԱԼ	
Գալաթա 16 նոյ .	
Հ. Գ. Ե. լուսնու մի 14 քար. Գ. Ե. 15 15	
Եգ. նոյ. ալլը . 16 (տուսլը 15 20	
Իւնիֆիէի քար. 14 գուլ. քէսիք 00 00	
» ալլը . 16	00 (0)
Կէրի Ա. Ա. Իսթիգրազ	24 20
» Բ. Բ.	14 15
» Գ. Գ.	15 20
Բուսէլի շըմէնըֆէրի	35 1/8
Ագէէ ֆաիդի	8
Բարօր	47 1/2
Հէլափէսիք	35
ՊԼԱՆԻԱ ԱՌԻՄԵՆԻԱԼԵ	
Գրէտի Ժէնէրալ Ե. Ե.	6 32
Սթանպուլ պանդալ » »	6 15
Սոսէլիէ Ժէնէրալ » »	4 7
Թրամպալ » »	347 1/2
Սոսէլիէի օթթօման պանդալ » »	3 25
Ա. Զէլէրի Տիւնիս	
Օսմ. լիբարը 100 դրուշան	ՂՇ. Բր.
Պէնալ Մէնիսիէի ֆարգը	108 30
Մէթալիք » »	99 20
Պէշիք » »	103 00
Ալթըլըք » »	103 00
Պաթթը » »	800
Գաւէ » »	5000
Ինկիլիզ լիբարը » »	110 12
Ֆրանսիզ արթուսու	87 18
Բուլ » »	90 30
Գրէմից ալթուսու » »	51 20
Գարպոն դամէսի » »	10 22
Իսթիգրազը տախիլի » »	00 00
Գարաշան » »	37 29
Ալլըտը գուլոն քէսիք » »	38 1

ՀԱՅԵՐԵՆԷ Ի ԳԱՂՂԻԵՐԷՆ

Աշխատասիրեաց
ԿՈՒՆԻՏԱՆ Ա. ՈՍԿԱՆՆ
(Հրատարակուեցաւ 15րորդ թիւթը)
Բաժանորդագրին է Մայրաքա-
ղաքին համար 10, գաւառաց հա-
մար 15 դահեկան ։
Յետ տպագրութեան ի Մայրա-
քաղաքին պիտի վաճառի ի գին 20,
ինչ ի գաւառս 30 ։
Բաժանորդ գրուելի վաճառորդ
պէտք է դիմեն ուղղակի, Պոլսի
Կոնսէֆ. (Թրքալեւանի տպագրա-
տունէն) , (Եւկի դապիթեմէ ճառտէսի)
Թիւ 68 ։ Ղապաթիս Գոմիսիօն խա-
նի տակ, Վառդէ Էֆ. ի թղթատա-
ճառանոցը ։



ԵԱՐԳ ՏԵՄԻՐ ԵՕԼԼ ԱՐԸ

ԻՆՏԵՐՆԱՏԻԹ ԻԼԷ ՔԻՒԶԻՔ ԶԵՔՄԷՃԷ ԱՐԱՍԸՆՏԱ ԵՕԼՃՈՒ ԳԱԹԱՐԼԱՐԸ

Ե՛ւր թարիֆաւոր, 1887 Հոկտեմբեր 1 տէն իրիպարէն Եւնի Էմրէ տէկի՛ն

ՍԹԱՍԻՈՆ

ՏԵՐԱՍԱՏԵԹ

ԳՐԱԴԻԹ-ՉԷԳՄԵՃԷ

1	6	9	10	2	12	14	16	18	20	22	24	26	28	30	32	34	36	38	40	42	44	46	
ՎԱԳԹԸ ՀԱՐԷՔԷԹ																							
Ս/ժանպուլ	6 15	6 49	7 17	7 45	8 15	8 41	9 10	10 11	10 37	11 10	11 38	1 49	2 17	2 50	3 46	4 14	4 47	5 16	5 49	6 18	6 44		
Գում-գարու	6 27	6 58	7 26	7 54	8 26	8 50	9 19	10 20	10 46	11 19	11 47	1 58	2 26	2 59	3 55	4 23	4 56	5 25	5 58	6 27	6 53		
Եէնի-գարու	6 32	7 02	7 30	7 58	—	8 54	9 23	10 24	10 50	11 23	11 51	2 02	2 30	3 03	3 59	4 27	5 00	5 29	6 02	6 31	6 57		
Սամաթիա	6 39	7 08	7 36	8 04	—	9 00	9 29	10 30	10 56	11 28	11 57	2 08	2 36	3 09	4 05	4 33	5 06	5 35	6 08	6 37	7 03		
Եէտի-գարու	6 44	7 12	7 40	8 09	8 37	9 04	9 32	10 34	10 59	11 31	12 00	2 12	2 39	3 13	4 09	4 36	5 11	5 38	6 13	6 40	7 05		
Մագրի-քէոյ	6 57	7 24	7 51	8 21	8 52	9 16	—	10 46	—	11 45	—	2 24	—	3 24	4 21	—	5 23	—	6 25	—	7 20		
Այ-Ս/ժէֆանու	—	7 33	—	8 30	9 04	9 25	—	10 55	—	11 55	—	2 33	—	—	4 30	—	5 32	—	6 35	—	7 29		
Քիւլիւք Զէքմէնէ	—	—	—	—	9 14	—	—	—	—	12 03	—	—	—	—	—	—	—	—	6 43	—	—		

ՍԹԱՍԻՈՆ

ՏԵՐԱՍԱՏԵԹ

ԳՐԱԴԻԹ-ՉԷԳՄԵՃԷ

3	5	7	9	11	13	15	17	19	21	23	25	27	29	31	33	35	37	39	1	41	43	45
ՎԱԳԹԸ ՀԱՐԷՔԷԹ																						
Քիւլիւք-Զէքմէնէ	—	6 40	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1 40	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Սյ Ս/ժէֆանու	6 20	6 49	—	7 45	—	8 40	—	9 43	—	11 10	—	1 49	—	2 50	—	—	—	—	—	—	—	—
Մագրի-քէոյ	6 31	6 59	7 27	7 55	8 23	8 51	—	9 53	—	11 20	—	1 59	—	3 00	3 56	—	4 57	—	5 59	6 27	—	—
Եէտի-գարու	6 43	7 11	7 39	8 08	8 35	9 04	9 33	10 05	11 04	11 32	1 27	2 11	2 44	3 12	4 08	4 41	5 10	5 43	6 12	6 42	7 06	—
Սամաթիա	6 47	7 15	7 43	8 12	8 39	9 08	9 42	10 09	11 08	11 36	1 31	2 15	2 48	3 16	4 12	4 45	5 14	5 47	6 16	—	—	—
Եէնի-գարու	6 53	7 21	7 49	8 18	8 45	9 14	9 48	10 15	11 14	11 42	1 37	2 21	2 54	3 22	4 18	4 51	5 20	5 53	6 22	—	—	—
Գում-գարու	6 57	7 25	7 53	8 23	8 49	9 18	9 52	10 19	11 18	11 46	1 41	2 25	2 58	3 26	4 22	4 55	5 24	5 57	6 26	6 52	7 20	—
Ս/ժանպուլ	7 05	7 33	8 01	8 31	8 57	9 26	10 00	10 27	11 26	11 54	1 49	2 33	3 06	3 34	4 30	5 03	5 32	6 05	6 34	7 00	7 28	—

ՀՀ սամվելթի ազ. օլսան երևքլեր պրլա ֆարգ հեր գաթարտա գապուղ օլունուր, Լաքրն հՀ սամվելթի երևքլեր, Տերասատեթ իլե Մաքր
Հէյ եաղոտ աճն յէմէյէ իլլէեէն գաթարլարտա գապուղ օլունահապ տըր
ԻՄՍԼԱԹ ՄԻԻՏԻՐԻԵԵԹԻ

Գօնթէս .— Սահէհ' մի :

Պարօն .— Սահէհ օլտուղունա չիւպհէ պիլէ իթմէեհն : Սօրարըմ սիզէ, նէ յի'մ օլապիլիբ :

Գօնթէս .— Պէն նէ՛ պիլիլիբմ : Իհթիմալ քի, պու սապահ, կիւ-
ճիւնիւղէ կիտէճէզ պաղը խապէրէր ալարնըզ :

Պարօն .— Էօյլէ պիլը խապէր ալմամըջ օլտուղունա սիզի թէէմին
իտէպիլիլիբմ :

Գօնթէս .— Հալպու քի լէհճէհնիզ սօլմուշ, վէ թաաալը կէօրիւ-
նիւեօրսունուզ, Սիզի շու հէյեթթտէ կէօրտիւկիւմ ճիւհէթլէ, մութ-
լադա ֆիքըրնիզի իշալ իւէն պիլը մատտէ օլտուղունա եհմին իտէրիւմ :

Պարօն .— (Զօր իլէ թէպէսսիւմ իթմէկէ չալըշարադ .) Ազիզէմ,
պէն տէ սիզէ, պու սըրատա եանըտրորնըզը պէեան իտէրիւմ, Պէնիմ
հիշ պիլը տիւշիւնճէմ, զասալթէթիմ վէ տէրտիմ եօզ տուր, վէ օլա-
մազ . շու գատար քի, պու կիճէ լաեղգըյա ուեուեանիշ օլտուղուն-
տան, ույդուուսուղուգ նէթիճէսի օլարադ, պու սապահ պիլը ազ պաշ
աղըրըմ վար իսէ տէ, աշչամա գատար հիշ պիլը էսեր գալմազ : Պու
մէրթմէպէ ճիւհի պիլը շէյ իշին սիզի ըահաթաղ իթմէզ իսթմէեօր-
ունւմ, լաքին արթըզ սիզտէն իշի կիզլէմէզ միւմքին տէյիլ տիլ :

Գօնթէս .— (Բէզ տէ միւսթէրիհ օլումանարազ) Եալընըզ պաշ աղ-
ըրընտա'ն մը պու հալտէ կէօրիւնիւեօրսունուզ :

Պարօն .— Էփլէթ, պաշգա հիշ պիլը շէյմ եօզ տուր :

Գօնթէս .— Պու պաշ աղըրընըն ֆէնա պիլը նէթիճէսի օլապիլ-
լիբ մի :

Պարօն .— Խալը :

Գօնթէս .— Հալապ միւզտարըջ մըսընըզ :

Պարօն .— Իքի սաաթ էվվէքի գատար տէյիլիմ : Հէնուզ պա-
շըմտա աղըրըզ հիսա իտիւեօրում : պու սէպէպլէ չօզ թաամ իթմէ-
եհճէեհիմ : Իքի իւշ ֆինճան չալ իշտիկիմտէ, հիշ պիլը շէյմ գալմազ,
Պարօն տը Սթրէնեի, մատամ տը Գէրուպա եալան սէօյլէեօրոու :
Մէրքոււմ հադըքէթէն տիւշիւնճիլ իտի, պունուն տա ճիտտի
սէպէպի պուլունմազ տա իտի, պու սէպէպի իսէ, պիլը սաաթ էվ-
վէ Կօնթրանա վիրուտ իթմիշ օլան մէթուտպու օգումազալ անիւ-
եապիլիլիբ :

Կօնթրանըն քեաֆֆէյի հարաքեաթընա վէ հէման քեաֆէյի
միւլապազաթընա վաշգըթ պուլունան քէնտի մահրէմի էսրարը թա-
րաֆրունա եազրիմի օլան իպու մէթթուպ, պեր վէճհիլ աթի տիր :

«Բարիս», 26 հոկտեմբեր 1847

«Ազիզիմ պարոն»,

«Չըգան հաֆթա թէգըրենիդի այտում, վե Բոյթայլ սէյֆիեհե-սինստէ իշլէրինիդին հիւսնի սուրէթ քէսպ իթմէսինտէն տօլանը սիդի թէպրիք խտերիմ»:

«Չօգտան աշրու էսասէն գարարալադըրըմըջ օլան իդտիվաճը-նըրն եաղքնտա իճրա օլունաճաղըրը, վե պիւսեիւք պիր սէրվէթին պաշընա կէչիպ, զէվճէնիդ սիդէ ֆէչվէլլաեհ միւպթէյա օլաճաղըն-տան, պու սէրվէթին սուրէթի իսթիմալինտէ սիդի քեամիլէն սէր-պէսթ պըրազաճաղըրը պէեսն իթմիշիինիդ»:

«Սիդէ, լաեղգ օլտուլունուզ պիր վաղիեհթի եհնիտէն քէսպ իթտիրմէք իւզրէ, մէսուրու մուվաճճէհէսինտէ շու իդտիվաճ գա-տըրըրն րէսմէն իթմազ կիւնիւնտէ, քիմնէ պէնիմ գասար մէսուտ օլմեսաճաղգ տրը: Ֆապաթ, աղիզիմ պարոն, սիդէ օլան սատուրանէ տօսթյուլունում իթիմատ իլէ, օ կիւնիւ պիրան սէվէլ եաղալադըր-մանա միւմըն մէրթէպէ թաճիլ իտին, եպալընզ, օլմուշ պիթմիշ վա-զըլադըր կէր իշլընաղ, Սօն տաղըքանա գասար, պիրտէն պիրէ միւշքիւլաթ վէ մէվանի գուհուրա կէլէպիլը: Հաղըգաթէն էկէրի պու իդտիվաճ վուզու պուլամազ իսէ, էպլէ զայլէլէրէ տիւշար օլա-ճաղսընըլըի, ֆէթանէթ վէ տիրաեթինիդ նէ գասար պիւսեիւք տալիս օլա, օ զայլէլէրտէն սուհուլէթլէ գուրթուլամանաճաղ-սընըլ»:

«Չիւնքի, էսէֆլէ սէօյլէրիմքի, օրաճա իշլէրինիզ եօլունտա իսէ տէ, պուրատա բէք ֆէնա տըր, զերա Բարիս թէքը իթտիրին-նիգտէն պէրի, լաճաղըլաըրընզ շիքեսեթի արթըրտըյար, վէ քէնտի մէնֆատթարը հաղգընտա քեամիլէն լիւզումուզ, լաըլն սիդին մէնֆատթարընը ճիհէթիլլէ զաեթթ մուզիը թէչէպպիւ-սաթա գալըշտըլար»:

«Էվվէլ էմիրտէ մօպիւեանը միւսատըրէ օլունտու: լաըլն պու խուսուսուն պիւսիւք էհէմիլիեթի եօգ տուր: Ալթը սէնէլիք գուն խուլընըլ օլտուլունտան, վէ մալ սահիպլին տէօրթ վատէլի պօր-ճուսուզ պուրնտուլունտան, լաճաղըլաըրն, գարարը վաղը իճա-պընճա, մալլէրինիդի սաթմանա գալըշմաղտան էվվէլ, տաճա պիր միւտտէթ կէչէճէք տիր: Պունտան գաթթինաղար, եաղընտա ալթմիշ,